

Villkor för Aktia / Sb / Pop-betalning

<p>1. Allmänt</p> <p>I detta avtal kommer Aktia Banken, sparbanken eller lokalandelsbanken (nedan Banken) och kunden (nedan säljaren) överens om de förhållanden som tillämpas då säljaren tar i bruk Bankens Aktia/Sb/Pop-betalning.</p> <p>Med Bankens Internetsidor avses de sidor som finns på adresserna http://www.sparbanken.fi eller http://www.paikallisosuuspankit.fi eller http://www.aktia.fi</p> <p>Säljaren förbinder sig att följa de villkor som nämns i detta avtal samt dessutom också villkoren för det konto som ansluter sig till Aktia/Sb/Pop-betalningen.</p> <p>Vardera avtalsparten svarar för egen del för de kostnader som tjänsten samt utvecklingen, ibruktagningen, användningen och upprätthållandet av tjänsten och de egna datasystemen förorsakar.</p> <p>Vardera avtalsparten är skyldig att skydda sina egna datasystem mot olovlig användning samt att sörja för att datasekretessen och dataskyddet iaktas.</p> <p>Aktia/Sb/Pop-betalningens system är vid behov föremål för serviceåtgärder, under vilka Aktia/Sb/Pop-betalningen inte kan användas.</p> <p>Banken har rätt att avbryta denna tjänst, om användningen av den kan äventyra Bankens eller Bankens kunders datasekretess eller dataskydd.</p> <p>2. Säljarens skyldigheter och ansvar</p> <p>Säljaren förbinder sig att följa villkoren och anvisningarna för Aktia/Sb/Pop-betalningen. Villkoren och anvisningarna för Aktia/Sb/Pop-betalningen finns på Bankens Internetsidor. Säljaren ansvarar för skador som förorsakas av att anvisningarna inte har följts.</p> <p>Säljaren förbinder sig att omsorgsfullt förvara de identifikationsuppgifter som Banken har gett och som krävs vid användningen av Aktia/Sb/Pop-betalningen så att någon utomstående inte kan få kännedom om dem. Säljaren svarar för all begäran om en tjänst som har förmedlats med säljarens identifikationsuppgifter.</p> <p>Säljaren svarar för att den produkt eller tjänst som har sålts via Aktia/Sb/Pop-betalningen tillställs köparen på ett ändamålsenligt sätt. Säljaren sörjer för att säljarens kunder kan reklamera säljarens tjänster direkt till säljaren. Med tanke på reklamationer skall säljaren meddela köparen sina kontaktuppgifter i anslutning till tjänsterna.</p> <p>3. Bankens skyldigheter och ansvar</p> <p>Banken gör en girering i realtid mellan de identifierade parterna (säljaren och köparen) och sänder säljaren en uppgift i skyddad form om en lyckad kontokreditering. Banken svarar inte för om säljarens begäran om en tjänst inte når Bankens system eller om Bankens bekräftelse inte når säljarens system. Säljaren får inte information av Banken om en misslyckad eller avbruten girering.</p> <p>Banken svarar inte för innehållet i en produkt eller en tjänst som har sålts via Aktia/Sb/Pop-betalningen och inte heller för att de tillställs köparen. Om Banken ändå förpliktas att betala ersättningar för dessa, förbinder sig säljaren genast vid anfordran av Banken betala Banken den ersättning som Banken har betalat jämte laga dröjsmålsränta.</p> <p>4. Konfidentiellt läge</p> <p>Banken och säljaren förvarar båda skilt för sig uppgifter som gäller den andra parten eller en kund i banken och som omfattas av affärshemligheten eller banksekretessen, sättet för tjänstens genomförande, säkerhetsavgränsningar och villkoren i detta avtal samt sådana konfidentiella uppgifter som avtalsparterna i övrigt blir delaktiga av i sin verksamhet enligt detta avtal så att uppgifter inte yppas för utomstående och så att utomstående inte i övrigt har möjlighet att komma över uppgifter. Utan hinder av banksekretessbestämmelserna kan Banken offentliggöra säljarens namn och namnet på säljarens tjänst i sin marknadsföring av Aktia/Sb/Pop-betalningen.</p>	<p>5. Servicetariffen</p> <p>Med servicetariffen avses Bankens servicetariff, som finns till påseende i Bankens alla kontor.</p> <p>6. Ändring av avtalet och villkoren</p> <p>Avtalet och villkoren kan ändras.</p> <p>6.1. Ändring som minskar säljarens rättigheter</p> <p>Banken underrättar säljaren skriftligen om en sådan ändring av avtalet och villkoren som ökar säljarens skyldigheter eller minskar hans rättigheter och som inte beror på en lagändring eller ett myndighetsbeslut. En dylik ändring träder i kraft vid den tidpunkt som Banken meddelar, dock tidigast från ingången av den kalendermånad som börjar närmast en månad efter att säljaren anses ha mottagit meddelandet enligt punkt 10 i dessa villkor.</p> <p>Avtalet fortlöper i den ändrade formen, om säljaren inte inom en månad efter att ha mottagit ändringsmeddelandet meddelar Banken skriftligen att han inte godkänner den ändring som Banken har föreslagit. Om säljaren inte godkänner ändringen av avtalet eller villkoren, har säljaren och Banken rätt att säga upp detta avtal enligt punkt 9 i dessa villkor. Banken uppstår inte kostnader av säljaren för uppsägningen.</p> <p>6.2. Övriga ändringar</p> <p>Om ändringen av avtalet eller villkoren inte ökar kundens skyldigheter eller minskar hans rättigheter eller beror på en lagändring eller ett myndighetsbeslut, har Banken rätt att meddela om ändringen genom att offentliggöra den i Bankens kontor.</p> <p>Säljaren har rätt att säga upp detta avtal enligt punkt 9 i dessa villkor.</p> <p>Ändringen träder i kraft tidigast från ingången av den kalendermånad som börjar närmast en månad efter att ändringen har offentliggjorts i Bankens kontor.</p> <p>7. Ändring av servicetariffen</p> <p>Servicetariffen kan ändras.</p> <p>7.1. Debitering av en ny avgift eller ett nytt arvode</p> <p>Banken meddelar säljaren skriftligen om en ändring med vilken Banken ansluter till detta avtal en avgift eller ett arvode som inte ingick i servicetariffen då avtalet undertecknades och som inte beror på en lagändring eller ett myndighetsbeslut. Banken har rätt att debitera den nya avgiften och det nya arvodet från den tidpunkt som Banken meddelar, dock tidigast från början av den kalendermånad som börjar närmast en månad efter att kundens anses ha mottagit meddelandet enligt punkt 10 i dessa villkor.</p> <p>Avtalet fortlöper med det ändrade innehållet, om säljaren inte inom en månad efter att ha mottagit meddelandet skriftligen meddelar Banken att han inte godkänner debiteringen av den nya avgift eller det nya arvode som Banken har föreslagit. Om säljaren inte godkänner ändringen, har säljaren och Banken rätt att säga upp detta avtal enligt punkt 9 i dessa villkor. Banken uppstår inte kostnader av säljaren för uppsägningen.</p> <p>7.2. Andra ändringar av avgifter eller arvoden</p> <p>Banken meddelar om en ändring enligt vilken Banken ansluter till detta avtal en avgift eller ett arvode som beror på en lagändring eller ett myndighetsbeslut samt en höjning av en avgift eller ett arvode som ingår i servicetariffen.</p> <p>Säljaren har rätt att säga upp detta avtal enligt punkt 9 i dessa villkor. Ändringen av servicetariffen träder i kraft tidigast från början av den kalendermånad som börjar närmast en månad efter att ändringen har offentliggjorts i servicetariffen, om inte en lagändring eller ett myndighetsbeslut föranleder annat.</p>
---	---

<p>8. Ändring av anvisningarna</p> <p>Banken har rätt att ändra anvisningarna för Aktia/Sb/Pop-betalningen. Banken meddelar om ändringarna i anvisningarna för Aktia/Sb/Pop-betalningen på Bankens Internetsidor.</p> <p>Ändringen träder i kraft från ingången av den kalendermånad som börjar närmast en månad efter att ändringen har meddelats eller vid en tidpunkt som Banken meddelar separat.</p> <p>Banken meddelar kunden skriftligen om en ändring i anvisningarna som ökar kundens skyldigheter eller minskar hans rättigheter. En dylik ändring träder i kraft vid den tidpunkt som Banken meddelar, dock tidigast från ingången av den kalendermånad som börjar närmast en månad efter att kunden anses ha mottagit meddelandet enligt punkt 10 i dessa villkor.</p> <p>Avtalet fortlöper i den ändrade formen om kunden inte inom en månad skriftligen meddelar Banken att han inte godkänner Bankens ändring. Om kunden inte godkänner ändringen av anvisningarna, har kunden och Banken rätt att säga upp detta avtal enligt punkt 9 i dessa villkor. Banken uppbär inte kostnader av kunden för uppsägningen.</p> <p>9. Avtalets giltighetstid</p> <p>Avtalet gäller tillsvidare och skall av vardera parten sägas upp skriftligen med en månads uppsägningstid. Vardera parten har dock rätt att häva detta avtal att upphöra omedelbart, om den ena avtalsparten väsentligt bryter mot avtalet.</p> <p>10. Meddelanden mellan avtalsparterna</p> <p>Kunden skall meddela Banken om ändringar av sitt namn och sin adress. Kunden anses ha mottagit ett brev om Aktia/Sb/Pop-betalningen senast den sjunde dagen efter att det sändes, då brevet har sänts till Banken under den senast meddelade adressen eller under en adress som har erhållits från ett officiellt register.</p>	<p>11. Force majeure</p> <p>Ingendera parten svarar för en skada som beror på</p> <ul style="list-style-type: none"> • åtgärd av en myndighet, • krig eller krigshot, uppror eller upplöpp, • störning i de elektroniska kommunikationerna eller eldistributionen, då de har uppkommit oberoende av parterna och inverkar väsentligt på någondera partens verksamhet, • avbrott eller försening av parternas verksamhet eller åtgärd till följd av eldsvåda eller därmed jämförbar annan olyckshändelse, • sådan arbetstvist som väsentligt påverkar parternas verksamhet, såsom strejk, lockout, bojkott eller blockad, också om den inte skulle beröra parterna. <p>Force majeure eller därmed jämförbar orsak berättigar en part att avbryta Aktia/Sb/Pop-betalningsverksamheten tillsvidare.</p> <p>12. Indirekt skada</p> <p>Den ena avtalsparten svarar inte för sådana indirekta skador som förorsakas den andra avtalsparten av eventuella störningar i produktionen av tjänsten.</p> <p>13. Överföringsförbud</p> <p>Utän Bankens skriftliga samtycke får säljaren inte överföra på tredje part rättigheter och skyldigheter som grundar sig på detta avtal.</p> <p>14. Tvister och tillämplig lag</p> <p>Tvister i anledning av detta avtalsförhållande behandlas vid tingsrätten på Bankens hemort eller vid någon annan behörig tingsrätt i Finland. På detta avtal tillämpas finsk lag.</p>
--	---